



Federal Administrative Court
Supreme Court



Séminaire de l'ACA sur la Documentation en Europe, Visioconférence des 10 et 11 mars 2021

ORDRE DU JOUR

10 mars 2021 (10h00 - 12h30)

1. Accueil et présentation (10 minutes, en ce compris une explication des règles du séminaire)

2. Règles communes en matière de documentation

Introduction : Présentation des résultats de l'enquête – existe-t-il des similitudes entre les différents services de documentation de l'ACA ? (5 minutes)

Pologne : Aspects des pratiques en matière de documentation - La base de données centrale de jurisprudence des tribunaux administratifs polonais (10 minutes)

CJUE : Aperçu des pratiques documentaires de la Cour de justice de l'UE et du Réseau Judiciaire de l'Union Européenne «RJUE» (30 minutes)

Séance de questions-réponses (10 minutes)

3. Mutualisation de ressources par la création de sources partagées

Introduction : Présentation des résultats de l'enquête – quelles actions pour développer des sources partagées ? (5 minutes)

Estonie : Règles documentaires communes à toutes les juridictions estoniennes (10 minutes)

Allemagne : Contribution à une base de données terminologique (utilisée par d'autres institutions publiques) comme assurance qualité des traductions (10 minutes)

Italie : Système d'information sur la justice administrative et référencement automatisé des dispositions légales (10 minutes)

Séance de questions-réponses (10 minutes)

4. Focus sur les outils de documentation – Partie A

Introduction : Présentation des résultats de l'enquête – ce qui est commun et ce qui ne l'est pas (5 minutes)

Chypre : L'expérience ECLI (CyECLI) (10 minutes)

Séance de questions-réponses (10 minutes)

5. Récapitulatif de la première journée et préparation de la deuxième journée



Financé par le Programme « Justice » de l'Union européenne



Federal Administrative Court
Supreme Court



11 mars 2021 (10h00 - 12h30)

1. Accueil et résumé de la première journée (10 minutes, en ce compris une explication des règles du séminaire)

2. Focus sur les outils de documentation – Partie B

Introduction : Présentation des résultats de l'enquête – outils de documentation des services de documentation de l'ACA – les outils abandonnés et les outils utilisés (5 minutes)

France : Utilisation d'un thésaurus pour l'attribution des métadonnées de contenu (10 minutes)

Pays-Bas : Utilisation d'un index des mots-clés pour l'attribution des métadonnées de contenu (10 minutes)

Séance de questions-réponses (10 minutes)

3. La documentation juridique administrative – vers l'avenir

Introduction : Présentation des résultats de l'enquête (5 minutes)

Marc van Opijnen, Office des publications des Pays-Bas : D'ECLI à ECLI XL. Pourquoi sauter le pas ? (10 minutes)

Sorin Banu, Service informatique, CJUE : Les technologies du futur à la Cour de justice – que pouvons-nous attendre à l'avenir? (10 minutes)

Marc van Opijnen, Office des publications des Pays-Bas : Références juridiques intelligentes - réduire le temps de recherche de plusieurs heures à quelques secondes (10 minutes)

Séance de questions-réponses (10 minutes)

4. Le programme de travail à venir du Comité de pilotage de la documentation de l'ACA

Introduction : Présentation des résultats de l'enquête et des idées proposées au cours du séminaire (5 minutes)

Allemagne : Contenu envisageable pour un future programme de travail (10 minutes)

Séance de questions-réponses (10 minutes)

Vote sur les suggestions des participants sous le lien suivant : www.fbr.io (12 minutes)

Et ensuite ? (3 minutes)

5. Conclusion



Financé par le Programme « Justice » de l'Union européenne